

Attachment to Halal Certificate No. TP72501060521

清真證書第 TP72501060521 號之附件

Authorized Issuer: Taiwan Halal Integrity Development Association

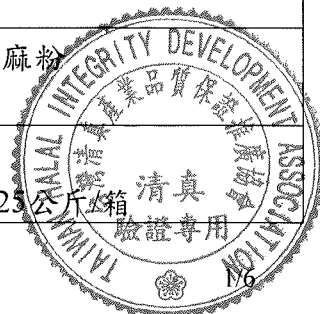
發證單位：社團法人台灣清真產業品質保證推廣協會

Producer: Chin Jun I Enterprise Co., Ltd. / 金潤益企業股份有限公司

Head Office: 2F., No.33, Jinhua N. Rd., Beitun Dist., Taichung City 406010, Taiwan (R.O.C.)

Products Certified (Total 84 Items) : 〈 認證產品共計八十四項 〉 : Total 6 Pages

Serial No. 序號	Product Name (English) 產品名稱(英文)	Product Name (Chinese) 產品名稱(中文)
A. Grain Powder series (51 Items) / 穀粉系列(三十八項)		
A01	TP Adzuki Bean Powder 1kg/bag	茶湯會 紅豆粉 1公斤/包
A02	Jie Shan Yuan Adzuki Bean Powder 250g/bag	結善圓 紅豆粉 250公克/包
A03	Chin Jun I Adzuki Bean Powder 250g/bag	金瑞益 紅豆粉 250公克/包
A04	Adzuki Bean Powder 20kg/carton, 25kg/carton	紅豆粉 20公斤/箱、25公斤/箱
A05	Jie Shan Yuan Soybean Powder 250g/bag	結善圓 黃豆粉 250公克/包
A06	Chin Jun I Soybean Powder 300g/bag	金瑞益 黃豆粉 300公克/包
A07	Soybean Powder (non-GMO) 20kg/carton, 25kg/carton	黃豆粉(非基因改造) 20公斤/箱、25公斤/箱
A08	Jie Shan Yuan Black Bean Powder 250g/bag	結善圓 青仁黑豆粉 250公克/包
A09	Chin Jun I Black Bean Powder 300g/bag	金瑞益 青仁黑豆粉 300公克/包
A10	Black Bean Powder 20kg/carton, 25kg/carton	黑豆粉 20公斤/箱、25公斤/箱
A11	Jie Shan Yuan Black Sesame Powder 300g/bag	結善圓 黑芝麻粉 300公克/包
A12	Chin Jun I Black Sesame Powder 300g/bag	金瑞益 黑麻粉 300公克/包
A13	Chin Jun I Black Sesame Powder 500g/bottle	金瑞益 黑芝麻粉 500公克/罐
A14	Black Sesame Powder 20kg/carton, 25kg/carton	黑麻粉 20公斤/箱、25公斤/箱



Attachment to Halal Certificate No. TP72501060521

清真證書第 TP72501060521 號之附件

Authorized Issuer: Taiwan Halal Integrity Development Association

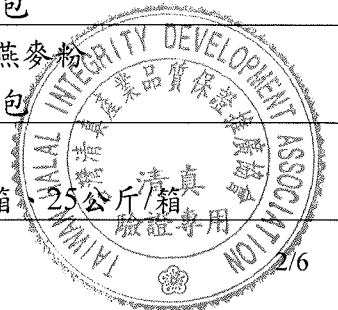
發證單位：社團法人台灣清真產業品質保證推廣協會

Producer: Chin Jun I Enterprise Co., Ltd. /金潤益企業股份有限公司

Head Office: 2F., No.33, Jinhua N. Rd., Beitun Dist., Taichung City 406010, Taiwan (R.O.C.)

Products Certified (Total 84 Items) : 〈 認證產品共計八十四項 〉 : Total 6 Pages

A15	Jie Shan Yuan Flax Seed Powder 300g/bag	結善圓 亞麻仁籽粉 300公克/包
A16	Chin Jun I Flax Seed Powder 300g/bag	金瑞益 亞麻仁籽粉 300公克/包
A17	Flax Seed Powder 20kg/carton, 25kg/carton	亞麻仁籽粉 20公斤/箱、25公斤/箱
A18	Chin Jun I Pumpkinseed Powder 300g/bag	金瑞益 南瓜籽粉 300公克/包
A19	Pumpkinseed Powder 20kg/carton, 25kg/carton	南瓜籽粉 20公斤/箱、25公斤/箱
A20	Chin Jun I Natural Almond Powder 250g/bag	金瑞益 天然杏仁粉 250公克/包
A21	Natural Almond Powder 20kg/carton, 25kg/carton	杏仁粉 20公斤/箱、25公斤/箱
A22	Jie Shan Yuan Pearl Barley Powder 250g/bag	結善圓 薏仁粉 250公克/包
A23	Chin Jun I Pearl Barley Powder 300g/bag	金瑞益 薏仁粉 300公克/包
A24	Pearl Barley Powder 20kg/carton	薏仁粉 20公斤/箱
A25	Jie Shan Yuan Buckwheat Powder 250g/bag	結善圓 蕎麥粉 250公克/包
A26	Chin Jun I Buckwheat Powder 250g/bag	金瑞益 蕎麥粉 250公克/包
A27	Buckwheat Powder 20kg/carton, 25kg/carton	蕎麥粉 20公斤/箱、25公斤/箱
A28	Jie Shan Yuan Oat Powder 250g/bag	結善圓 燕麥粉 250公克/包
A29	Chin Jun I Oat Powder 250g/bag	金瑞益 燕麥粉 250公克/包
A30	Oat Powder 20kg/carton, 25kg/carton	燕麥粉 20公斤/箱、25公斤/箱



Attachment to Halal Certificate No. TP72501060521

清真證書第 TP72501060521 號之附件

Authorized Issuer: Taiwan Halal Integrity Development Association

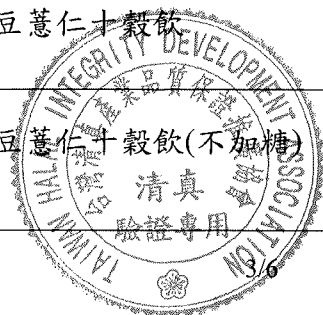
發證單位：社團法人台灣清真產業品質保證推廣協會

Producer: Chin Jun I Enterprise Co., Ltd. /金潤益企業股份有限公司

Head Office: 2F., No.33, Jinhua N. Rd., Beitun Dist., Taichung City 406010, Taiwan (R.O.C.)

Products Certified (Total 84 Items) : 〈 認證產品共計八十四項 〉 : Total 6 Pages

A31	Black Glutinous Rice Powder 15kg/carton	黑糯米粉 15公斤/箱
A32	Maize Powder 15kg/carton	玉米粉 15公斤/箱
A33	Chin Jun I Brown Rice Powder 250g/bag	金瑞益 糙米麩粉 250公克/包
A34	Brown Rice Powder 15kg/carton	糙米麩粉 15公斤/箱
A35	Soybean Powder (GMO) 20kg/carton, 25kg/carton	黃豆粉(基因改造) 20公斤/箱、25公斤/箱
A36	Jie Shan Yuan Red Quinoa Powder 250g/bag, 25kg/carton	結善圓 紅藜麥粉 250公克/包、25公斤/箱
A37	Chin Jun I Black Sesame + Black Bean Powder 500g/bottle, 25kg/carton	金瑞益 芝麻黑豆粉 500公克/罐、25公斤/箱
A38	Chin Jun I Mix Cereals Powder 500g/bottle, 25kg/carton	金瑞益 綜合穀類粉 500公克/罐、25公斤/箱
A39	Chin Jun I Mixed Ten Cereals Powder 500g/bottle	金瑞益 綜合10穀粉 500公克/罐
A40	Chin Jun I Yam Job's-tears Powder 500g/bottle, 650g/bottle	金瑞益 山藥薏仁粉 500公克/罐、650公克/罐
A41	Millet Powder 20kg/carton, 25kg/carton	小米粉 20公斤/箱、25公斤/箱
A42	Flour 20kg/carton, 25kg/carton	麵茶粉 20公斤/箱、25公斤/箱
A43	Mung Bean Powder 20kg/carton, 25kg/carton	綠豆粉 20公斤/箱、25公斤/箱
A44	Sorghum Seeds Powder 20kg/carton, 25kg/carton	高粱粉 20公斤/箱、25公斤/箱
A45	Jie Shan Yuan Azuki Bean & Job's Tear Mixed Cereal 250g/bag	結善圓 紅豆薏仁十穀飲 250公克/包
A46	Jie Shan Yuan Azuki Bean & Job's Tear Mixed Cereal (Sugar Free) 250g/bag	結善圓 紅豆薏仁十穀飲(不加糖) 250公克/包



Attachment to Halal Certificate No. TP72501060521

清真證書第 TP72501060521 號之附件

Authorized Issuer: Taiwan Halal Integrity Development Association

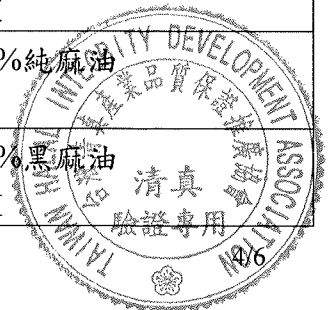
發證單位：社團法人台灣清真產業品質保證推廣協會

Producer: Chin Jun I Enterprise Co., Ltd. /金潤益企業股份有限公司

Head Office: 2F., No.33, Jinhua N. Rd., Beitun Dist., Taichung City 406010, Taiwan (R.O.C.)

Products Certified (Total 84 Items) : 〈認證產品共計八十四項〉 : Total 6 Pages

A47	KRE Red Bean & Adlay Cereal 200g/bag	結善圓紅豆紅薏仁10穀粉 200公克/包
A48	KRE 100% Black Sesame Powder 200g/bag	結善圓 黑芝麻粉 200公克/包
A49	KRE 100% Black Bean Powder 200g/bag	結善圓 黑豆粉 200公克/包
A50	KRE 100% Brown Flax Seed Powder 200g/bag	結善圓 亞麻仁籽粉 200公克/包
A51	White Sesame Powder 20kg/carton, 25kg/carton	白麻粉 20公斤/箱、25公斤/箱
B. Sesame Seeds series (6 Items) /芝麻粒系列(六項)		
B01	Chin Jun I Cooked Black Sesame 150g/bottle	金瑞益 熟黑芝麻粒 150公克/罐
B02	Jie Shan Yuan Cooked Black Sesame 150g/bottle	結善圓 熟黑芝麻粒 150公克/罐
B03	Chin Jun I Cooked White Sesame 150g/bottle	金瑞益 熟白芝麻粒 150公克/罐
B04	Jie Shan Yuan Cooked White Sesame 150g/bottle	結善圓 熟白芝麻粒 150公克/罐
B05	Cooked Black Sesame 20kg/carton, 25kg/carton	熟黑芝麻粒 20公斤/箱、25公斤/箱
B06	Cooked White Sesame 20kg/carton, 25kg/carton	熟白芝麻粒 20公斤/箱、25公斤/箱
C. Sesame Oil series (17 Items) /芝麻油系列(十七項)		
C01	Chin Jun I White Sesame Oil 250ml/bottle	金瑞益 小磨香油 250 毫升/罐
C02	Jie Shan Yuan White Sesame Oil 250ml/bottle	結善圓 調和小磨香油 250 毫升/罐
C03	Chin Jun I Sesame Oil 250ml/bottle	金瑞益 100%純麻油 250毫升/罐
C04	Jie Shan Yuan Natural Sesame Oil 250ml/bottle	結善圓 100%黑麻油 250 毫升/罐



Attachment to Halal Certificate No. TP72501060521

清真證書第 TP72501060521 號之附件

Authorized Issuer: Taiwan Halal Integrity Development Association

發證單位：社團法人台灣清真產業品質保證推廣協會

Producer: Chin Jun I Enterprise Co., Ltd. /金潤益企業股份有限公司

Head Office: 2F., No.33, Jinhua N. Rd., Beitun Dist., Taichung City 406010, Taiwan (R.O.C.)

Products Certified (Total 84 Items) : 〈 認證產品共計八十四項 〉 : Total 6 Pages

C05	Jie Shan Yuan Natural Cold Press Black Sesame Oil 250ml/bottle	結善圓 100%冷壓黑麻油 250 毫升/罐
C06	Jie Shan Yuan Natural Cold Press White Sesame Oil 250ml/bottle	結善圓 100%冷壓白麻油 250 毫升/罐
C07	Jie Shan Yuan Natural Cold Press Flax Seed Oil 250ml/bottle	結善圓 100%冷壓亞麻仁油 250 毫升/罐
C08	Chin Jun I Camellia Oil 250ml/bottle, 500ml/bottle	金瑞益 100%苦茶油 250 毫升/罐、500 毫升/罐
C09	Jie Shan Yuan Camellia Oil 250ml/bottle	結善圓 100%苦茶油 250 毫升/罐
C10	Sesame Oil bottle 18kg/barrel	胡麻油 18公斤/桶
C11	KREFOOD SACHA INCHI OIL 250ml/bottle	金瑞益 印加果油 250 毫升/罐
C12	100% SACHA INCHI OIL 18kg/barrel	純印加果油 18公斤/桶
C13	NICE GREEN 100% Camellia Oil 250ml/bottle	NICE GREEN100% 苦茶油 250 毫升/罐
C14	White Sesame Oil 18kg/barrel	小磨香油 18公斤/桶
C15	100% Sesame Oil 18kg/barrel	純麻油 18公斤/桶
C16	100% Black Sesame Oil 18kg/barrel	純黑麻油 18公斤/桶
C17	100% Camellia Oil 18kg/barrel	純苦茶油 18公斤/桶
D. Sesame Sauce series (9 Items) / 芝麻醬系列(九項)		
D01	Chin Jun I Black Sesame Sauce 250g/bottle, 500g/bottle	金瑞益 黑芝麻醬 250公克/罐、500公克/罐
D02	Jie Shan Yuan Black Sesame Sauce 250g/bottle	結善圓 黑芝麻醬 250公克/罐
D03	Chin Jun I Sesame Sauce 250g/bottle, 500g/bottle	金瑞益 芝麻醬(純素) 清真 250公克/罐、500公克/罐專用



Attachment to Halal Certificate No. TP72501060521

清真證書第 TP72501060521 號之附件

Authorized Issuer: Taiwan Halal Integrity Development Association

發證單位：社團法人台灣清真產業品質保證推廣協會

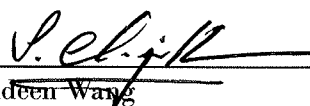
Producer: Chin Jun I Enterprise Co., Ltd. /金潤益企業股份有限公司

Head Office: 2F., No.33, Jinhua N. Rd., Beitun Dist., Taichung City 406010, Taiwan (R.O.C.)

Products Certified (Total 84 Items) : 〈 認證產品共計八十四項 〉 : Total 6 Pages

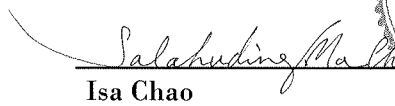
D04	Chin Jun I Sesame Sauce 3kg/barrel	金瑞益 芝麻醬 3 公斤/桶
D05	Jie Shan Yuan White Sesame Sauce 250g/bottle	結善圓 純白芝麻醬 250公克/罐
D06	Black Sesame Sauce 18kg/barrel	純黑芝麻醬 18公斤/桶
D07	Sesame Sauce 18kg/barrel	芝麻醬(純素) 18公斤/桶
D08	Sesame Sauce 18kg/barrel	芝麻醬 18公斤/桶
D09	100% White Sesame Sauce 18kg/barrel	純白芝麻醬 18公斤/桶
E. Other series (1 Item) /其他系列(一項)		
E01	Chin Jun I Black Bean Water 300g/bottle	金瑞益 青仁黑豆水 300公克/罐

Total 84 Items


Aabideen Wang

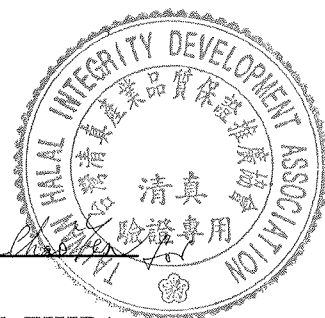
Imam, Taipei Cultural Mosque

Date of Issue: May 29, 2021


Isa Chao

Vice Secretary General, THIDA

Valid Until: May 28, 2023



✉ 3rd Fl., No. 3, Lane 25, Sec. 1, Xinhai Road, Taipei, Taiwan 100

☎: (886)02-2367-5231; ☎: 886-2-2365-2094 ✉: thida.info@gmail.com